

From Hong Kong to the UK

Professional conversion for SOCIAL WORKER

由香港到英國 – 註冊社工轉牌

3 steps to register as a social worker in the UK 成為註冊英國社工3步曲

Check your eligibility 檢查你是否符合資格

- Check if your qualification in social work is recognised:
www.socialworkengland.org.uk/registration/list-of-overseas-qualifications/ 前往以上網址 · 檢查你的社會工作學位是否被認可

Gather all required information 集齊所有所需資料

- Colour copies of photographic ID (e.g. driving license/ passport), a certified copy of the same photographic ID signed by "a person of standing in the community" (e.g. lawyer/ teacher, etc.) and address proof dated within 3 months (e.g. bank statement/ utility bills) 有相片的身分證明文件的彩色影印本 (如車牌或護照)、同一身分證明文件的副簽本 (須由具社會地位人士 · 如律師/ 老師副簽) · 及3個月內的住址證明 (如銀行月結單或水電費單)
- Evidence of qualification, including your certificate, full transcript, name and address of your course provider and awarding body, and a completed course information form 學歷證明 · 包括畢業證書 · 學業成績表 · 學院及大學的名稱及地址 · 以及已填妥的課程資料表格
- IELTS Academic certificate received in the last 5 years, with an overall score of at least 7.0
過去5年內所考的IELTS Academic 證書 · 整體7.0分或以上
- Detailed professional experience, phone number and email address of your former supervisors, description of the work settings, summary of range of people you worked with, and types of assessment, treatment and evaluation methods used
專業經驗詳情 · 你的前主管的電話及電郵地址 · 你的工作內容 · 服務對象 · 以及曾使用的評估和治療方法等
- Your registration name, number and details with Social Worker Registration Board of Hong Kong (be reminded to update your contact details with the Board) 你在香港社工註冊局的註冊資料 · 包括姓名及編號 (記緊要更新你在當局的聯絡資料)
- Declare convictions, findings by other regulatory bodies/ disciplinary proceedings, being barred from working with children or vulnerable adults, health conditions that affect your ability to carry out your usual duties 申報犯罪記錄 · 其他監管組織的調查 · 紀律聆訊 · 被禁止與小童或弱勢社群工作 · 及會影響你執行職務的健康狀況

Complete registration 完成註冊

- Visit www.socialworkengland.org.uk and create an account to start your application. The application MUST be completed in 14 days 前往上述網站開啟戶口 · 並開始註冊申請。請注意 · 開戶後需於14日內完成申請
- Submit all required information and pay a non-refundable scrutiny fee of £495 提交上述所需資料及繳交495英鎊審查費
- Pay registration fee of £22.5 - £90, subject to approval date, upon successful application 如申請成功 · 需繳交 22.5 – 90英鎊註冊費 (視乎成功註冊日期)



NHS Nursing Pay Scale NHS 護士薪酬 2022-2023

The average social worker salary in the UK is £37,935 per year. Social workers working in the NHS would typically start on band 6.

英國社工平均收入為一年37,935英鎊 · 而在NHS工作則一般會由 band 6 開始。

Band 5	£27,055 - £32,934
Band 6	£33,706 - £40,588
Band 7	£41,659 - £47,672
Band 8a	£48,526 - £54,619

Social Work England 英國社會工作協會

Social Work England is the specialist regulator for social workers in England. They are an independent public protection body, setting professional, education and training standards for social workers. All qualified social workers must register with the relevant regulator before they can practice social work.

英國社會工作協會是英國社工的專業監管機構。他們是一個獨立的公共保障機構 · 負責為社會工作者制定專業 · 教育和培訓標準。所有合資格的社工都必須在相關監管機構註冊後才能從事社會工作。

Website 網站 :

www.socialworkengland.org.uk

Email 電郵 :

enquiries@socialworkengland.org.uk

Guidance for applicants who qualified overseas 擁有海外專業資格申請者的指引
<https://www.socialworkengland.org.uk/registration/overseas-applicant-guidance/>